

**REPUBLIQUE
DE
VANUATU**

JOURNAL OFFICIEL



**REPUBLIC
OF
VANUATU**

OFFICIAL GAZETTE

13 JUIN 2005

No. 19

13 JUNE 2005

SONT PUBLIES LES TEXTES SUIVANTS

ARRETES

**LOI NO. 19 DE 1984 RELATIVE AUX
IMPORTATIONS**

- ARRETE NO. 15 DE 2005 SUR
L'INTERDICTION D'IMPOSER LES
TOLES ONDULEES POUR TOITURE
(ABROGATION).

**LOI NO. 29 DE 1998 RELATIVE A LA REGIE
DE AFFAIRES MARITIMES DE VANUATU**

- ARRETE NO. 16 DE 2005 SUR
L'INSTRUMENT DE NOMINATION
D'UN MEMBRE DU CONSEIL
D'ADMINISTRATION DE LA REGIE
DES AFFAIRES MARITIMES.

**LOI NO. 1 DE 1994 RELATIVE A LA
DECENTRALISATION**

- ARRETE NO. 17 DE 2005 RELATIF AU
CONSEIL PROVINCIAL DE TORBA
(REGLEMENT ET TENUE DES
ELECTIONS).

NOTIFICATION OF PUBLICATION

ORDERS

**VANUATU MARITIME AUTHORITY ACT NO 29
OF 1998**

- INSTRUMENT OF APPOINTMENT OF
MEMBER – VANUATU MARITIME
AUTHORITY ORDER NO. 16 OF 2005.

DECENTRALIZATION ACT NO. 1 OF 1994

- TORBA LOCAL GOVERNMENT COUNCIL
(REGULATION AND CONDUCT OF
ELECTION) ORDER NO. 17 OF 2005.

**VANUATU COMMODITIES MARKETING
BOARD ACT [CAP.133]**

- DECLARATION OF KAVA AS A PRESCRIBED
COMMODITY ORDER NO. 18 OF 2005.

SOMMAIRE

PAGE

**LOI NO. 29 DE 1998 RELATIVE A LA
REGIE DES AFFAIRES MARITIMES
DE VANUATU**

- NOMINATION DES MEMBRES
DU TRIBUNAL MARITIME
D'APPEL

1.

CONTENTS

PAGE

LEGAL NOTICES

- VANUATU FINANCIAL SERVICES
COMMISSION – APPOINTMENTS

2-8.

**FINANCIAL TRANSACTIONS AND
REPORTING ACT NO. 33 OF 2000**

- INSTRUMENT OF APPOINTMENT -
MEMBERS OF THE FINANCIAL
INTELLIGENCE UNIT

9.

**INTERNATIONAL BANKING ACT
NO. 4 OF 2002 –**

- NOTICE

10.



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

LOI NO.19 DE 1984 RELATIVE AUX IMPORTATIONS

**ARRÊTÉ NO. 15 DE 2005 SUR L'INTERDICTION D'IMPORTER LES TÔLES
ONDULÉES POUR TOITURE (ABROGATION)**

LE MINISTRE DU COMMERCE, DE L'INDUSTRIE ET DU TOURISME

VU les pouvoirs que lui confèrent le paragraphe 2.1) de la Loi No.19 de 1984 relative aux importations et le paragraphe 15.8) de la Loi N°9 de 1981 d'interprétation aux fins d'abroger un arrêté pris en vertu de cette Loi;

ARRÊTE

1. Abrogation

L'Arrêté N°14 de 2003 sur l'interdiction d'importer des tôles ondulées pour toiture est abrogé.

2. Entrée en vigueur

Le présent Arrêté entre en vigueur à la date de sa signature.

FAIT à Port-Vila le 24 mai 2005.

**LE MINISTRE DU COMMERCE, DE L'INDUSTRIE ET DU TOURISME
M. James Bule**





REPUBLIC OF VANUATU

VANUATU MARITIME AUTHORITY ACT NO. 29 of 1998


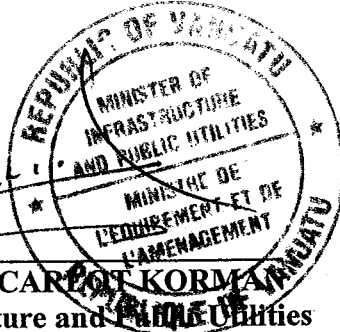
**Instrument of Appointment of member
Vanuatu Maritime Authority**

Order No. 16 of 2005

In exercise of the powers conferred on me by paragraph 4(3)(a) of the Vanuatu Maritime Authority Act No. 29 of 1998, I, the Honourable MAXIME CARLOT KORMAN, Minister responsible of Public Utilities and Infrastructure, appoint JOHN TAMURI as a member of the Vanuatu Maritime Authority.

This Order comes into force on the day on which it is made.

Made at Port Vila this 30 day of MAY 2005.



Honourable MAXIME CARLOT KORMAN
Minister for Infrastructure and Public Utilities



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

**LOI N°29 DE 1998 RELATIVE À LA RÉGIE DES AFFAIRES MARITIMES DE
VANUATU**

**ARRÊTÉ N°16 DE 2005 SUR L'INSTRUMENT DE NOMINATION D'UN MEMBRE
DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DE LA RÉGIE DES AFFAIRES MARITIMES**

LE MINISTRE DE L'INFRASTRUCTURE ET DES SERVICES PUBLICS

VU les pouvoirs que lui confère l'alinéa 4.3)a) de la Loi N°29 de 1998 relative à la Régie des affaires maritimes,

ARRÊTE

John Tamuri est nommé membre du Conseil d'administration de la Régie des affaires maritimes.

Le présent Arrêté entre en vigueur à la date de sa publication.

FAIT à Port-Vila, le 30 mai 2005.

LE MINISTRE DE L'INFRASTRUCTURE ET DES SERVICES PUBLICS
M. Maxime Carlot Korman



REPUBLIC OF VANUATU

DECENTRALIZATION ACT NO.1 OF 1994

TORBA LOCAL GOVERNMENT COUNCIL (REGULATION AND CONDUCT OF ELECTION) ORDER NO. 17 OF 2005

In exercise of the power conferred on the Electoral Commission by section 18A(4) of the Decentralization Act No.1 of 1994, the Electoral Commission make the following Order:

1 Date of election

The polling day for the election of members of the Torba Local government election is 23rd September 2005.

2 Period for Applications

A person who intends to stand as a candidate in this election must lodge his or her candidature with the Electoral office in the period commencing from the 22nd of August 2005 to no later than 4.30pm on the 2nd of September 2005. No candidature will be accepted after this period.

3 Declaration of Candidature

The Electoral Commission will declare candidates for this election on the 5th of September 2005.

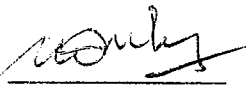
4 Campaign -opening and closing date

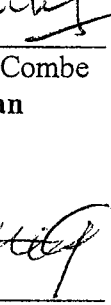
Campaigns for this election shall commence on the 5th of September 2005 and cease on the 21st of September 2005.

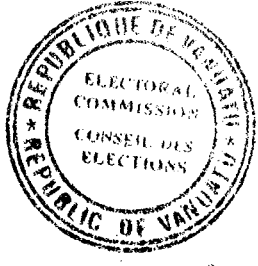
5 Commencement


This Order comes into force on the date on which it is made.

Made at Port Vila this 3rd day of JUNE 2005.


Etienne Combe
Chairman


Ps Youen Atnelo
Member




Cherol Ala
Member



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

LOI N°1 DE 1994 RELATIVE À LA DÉCENTRALISATION

**ARRÊTÉ N°17 DE 2005 RELATIF AU CONSEIL PROVINCIAL DE TORBA
(Règlement et tenue des élections)**

LE CONSEIL DES ÉLECTIONS

VU les pouvoirs que lui confère l'article 18A (4) de la Loi N°1 de 1 de 1994 relative à la décentralisation,

ARRÊTE

1 Date des élections

La date des élections des conseillers provinciaux de Torba est fixée le 23 septembre 2005.

2 Date de dépôt des candidatures

Toute personne désirant se présenter à ces élections, doit à compter du 22 août 2005 et au 2 septembre 2005 à 16h30 au plus tard, déposer sa candidature au Bureau électoral.

3 Déclaration des candidatures

Le conseil des élections déclarera les candidats à ces élections le 5 septembre 2005.

4 Campagne électorale – date d'ouverture et de clôture

Les campagnes électorales doivent commencer le 5 septembre 2005 et se terminer le 21 septembre 2005.

2 Entrée en vigueur

Le présent Arrêté entre en vigueur à la date de sa signature.

FAIT à Port-Vila le 3 juin 2005.

PRÉSIDENT
Etienne Combe

MEMBRE
Rév. Youen Atnelo

MEMBRE
Cherol Ala



REPUBLIC OF VANUATU

VANUATU COMMODITIES MARKETING BOARD ACT [CAP 133]

**DECLARATION OF KAVA AS A PRESCRIBED COMMODITY
ORDER NO. 18 OF 2005**

In exercise of the power conferred on me by section 3 of the Vanuatu Commodities Marketing Board Act [CAP 133], I, Honourable JAMES BULE after consultation with the Chairman of the Vanuatu Commodities Marketing Board make the following declaration:

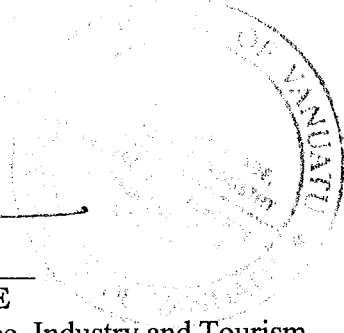
Kava is declared a prescribed commodity under the Vanuatu Commodities and Marketing Board Act [CAP 133].

Made this 10th day of June 2005.

This Declaration commences on the day on which it is made.

A handwritten signature in black ink, consisting of a stylized 'J' and 'B' followed by a horizontal line.

Honourable JAMES BULE
Minister of Trade, Commerce, Industry and Tourism



COUR SUPRÊME DE VANUATU

LOI N° 29 DE 1998 RELATIVE À LA RÉGIE DES AFFAIRES MARITIMES DE VANUATU

NOMINATION DES MEMBRES DU TRIBUNAL MARITIME D'APPEL

VU les pouvoirs que lui confèrent les paragraphes 42.2), 3), 4) et 5) de la Loi N°29 de 1998 relative à la régie des affaires maritimes de Vanuatu, le Président de la Cour suprême nomme par les présentes :

M. Silas Charles Hakwa ; et
M. le Capitaine Claes Bjornum

membres du Tribunal.

Le présent instrument entre en vigueur à la date de sa signature sans avoir aucune incidence sur l'instrument pris le 6 avril 2004.

Fait, le 30 mai 2005 à Port-Vila, sous ma signature et sous le sceau de la Cour suprême de la République de Vanuatu

LE PRÉSIDENT DE LA COUR SUPRÊME
M. Vincent Lunabek



REPUBLIC OF VANUATU

THE BUSINESS NAMES ACT NO. 6 OF 1990

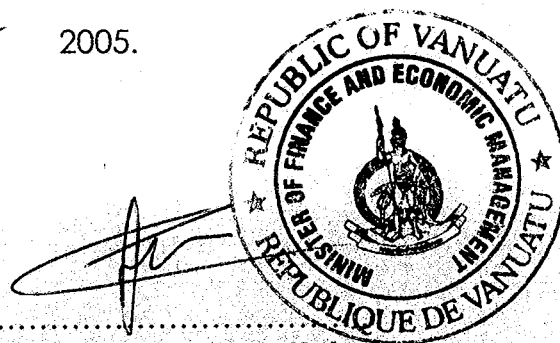
APPOINTMENT

Pursuant to section 1 of the Business Names Act No. 6 of 1990, I hereby appoint:-

Liliane Charley

to be the Acting Registrar of Business Names with effect from 4 June 2005 until such time when the Registrar of Business Names returns to the office.

MADE at Port Vila this *2nd* day of *June* 2005.



Moana Carcasses Kalosil
Minister of Finance and Economic Management



REPUBLIC OF VANUATU

CHARITABLE ASSOCIATIONS (INCORPORATION) ACT [CAP. 140]

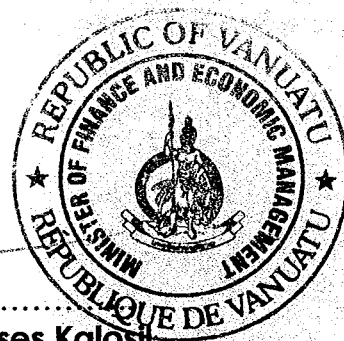
APPOINTMENT

IN EXERCISE of the powers conferred by section 1 of the Charitable Associations (Incorporation) Act [CAP. 140], I hereby appoint:-

Liliane Charley

As the Acting Registrar of Charitable Associations for the purpose of the said Act with effect from 4 June 2005 until such time when the Registrar of Charitable Associations returns to the office.

MADE at Port Vila this 2nd day of *JUNE* 2005.



.....
Moana Carcasses Kalosil
Minister of Finance and Economic Management



REPUBLIC OF VANUATU

COMPANIES ACT [CAP. 191]

APPOINTMENT

Pursuant to section 1 of the Companies Act [Cap. 191], I hereby appoint:-

Jenny Tari

to be the Acting Registrar of Companies with effect from 4 June 2005 until such time when the Registrar of Companies returns to the office.

MADE at Port Vila this *2nd* day of *June* 2005.



.....
Moana Carcasses Kalosil
Minister of Finance and Economic Management



REPUBLIC OF VANUATU

COMPANIES ACT [CAP. 191]

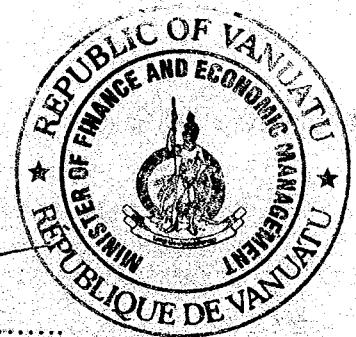
APPOINTMENT

IN EXERCISE of the powers conferred by section 235 of the Companies Act (CAP. 191), I hereby appoint:-

Marisan Pierre

as Acting Official Receiver with effect from 4 June 2005 until such time when the Official Receiver returns to the office.

MADE at Port Vila this *2nd* day of *JUNE* 2005.



Moana Carcasses Kalosil
Minister of Finance and Economic Management



REPUBLIC OF VANUATU

STAMP DUTIES ACT [CAP. 68]

APPOINTMENT

IN EXERCISE of the powers conferred by section 2 of the Stamp Duties Act (CAP. 68), I hereby appoint:-

Wesley Vieira

to be the Acting Controller of Stamp Duties with effect from 4 June 2005 until such time when the Controller of Stamp Duties returns to the office.

MADE at Port Vila this *2nd* day of *June* 2005.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Moana Carcasses Kalosil'.



Moana Carcasses Kalosil
Minister of Finance and Economic Management



REPUBLIC OF VANUATU

UNITED KINGDOM TRADEMARKS ACT [CAP. 81]

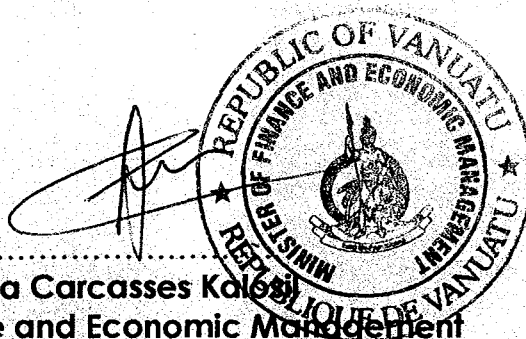
APPOINTMENT

Pursuant to section 1 of the Registration of United Kingdom Trademarks Act [Cap. 81], I hereby appoint:-

Jenny Tari

to exercise the powers and carry out the duties as the Acting Registrar of United Kingdom Trademarks with effect from 4 June 2005 until such time when the Registrar of United Kingdom Trademarks returns to the office.

MADE at Port Vila this *2nd* day of *JUNE* 2005.



Moana Carcasses Kalo
Minister of Finance and Economic Management



REPUBLIC OF VANUATU

UNITED KINGDOM PATENTS [CAP. 80]

APPOINTMENT

Pursuant to section 2 of the Registration of United Kingdom Patents Act [Cap. 80], I hereby appoint:-

Jenny Tari

to exercise the powers and carry out the duties as the Acting Registrar of United Kingdom Patents with effect from 4 June 2005 until such time when the Registrar of United Kingdom Patents returns to the office.

MADE at Port Vila this *2nd* day of *June* 2005.



Moana Carcasses Kalosil
Minister of Finance and Economic Management



REPUBLIC OF VANUATU

**FINANCIAL TRANSACTIONS AND REPORTING ACT
NO. 33 OF 2000**


**INSTRUMENT OF APPOINTMENT –MEMBERS OF THE
FINANCIAL INTELLIGENCE UNIT**

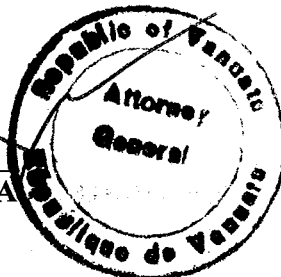
In exercise of the power conferred on me by subsection 13(2) of the Financial Transactions and Reporting Act No.33 of 2000, I, SAMPSON ENDEHIPA, Attorney General appoint the following State Counsels of the State Law of Office to be members of the Financial Intelligence Unit:

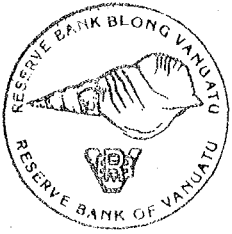
- (a) Viran Molisa;
- (b) Florence Williams Reur;
- (c) Frederick Sam Loughman.

This Instrument of Appointment comes into force on the day on which it is made.

Made this 8 day of June 2005.


SAMPSON ENDEHIPA
Attorney General





RESERVE BANK OF VANUATU

NOTICE

INTERNATIONAL BANKING ACT NO. 4 OF 2002

LICENCE TO CARRY ON INTERNATIONAL BANKING BUSINESS

The Reserve Bank of Vanuatu, in exercise of the powers conferred by Section 7(1) of the International Banking Act No. 4 of 2002 hereby issues to

BEKOZ BANK LIMITED

a licence to carry on International banking business subject to the provisions of the International Banking Act No. 4 of 2002.

Odo Tevi
Governor